



WMO OMM

World Meteorological Organization
Organisation météorologique mondiale
Organización Meteorológica Mundial
Всемирная метеорологическая организация
المنظمة العالمية للأرصاد الجوية
世界气象组织

Secrétariat

7 bis, avenue de la Paix – Case postale 2300
CH 1211 Genève 2 – Suisse
Tél.: +41 (0) 22 730 81 11
Fax: +41 (0) 22 730 81 81
wmo@wmo.int – public.wmo.int

Ref.: 02362/2020-1.0 LCP

Наш исх.: 01263/2020/MSD/ETR/NUIST

3 февраля 2020 г.

Приложение: 1 (только на английском языке)

Вопрос: Приглашение принять участие в совещании директоров региональных учебных центров ВМО (РУЦ) в региональных ассоциациях I, II и V параллельно с форумом по метеорологическому образованию в рамках инициативы «Один пояс, один путь», Нанкин, Китай, 7–10 мая 2020 г.

Предлагаемые меры: Для информации и принятия соответствующих мер, по необходимости, не позднее **6 марта 2020 г.**

Уважаемый господин/Уважаемая госпожа!

Рад сообщить Вам о том, что совещание директоров региональных учебных центров (РУЦ) Всемирной метеорологической организации (ВМО) в региональных ассоциациях (РА) I, II и V будет проходить в Нанкине, Китай, с 7 по 10 мая 2020 г. Цель совещания — изучить возможности для расширения сотрудничества и оказания поддержки в обслуживании Членов ВМО со стороны РУЦ. Совещание запланировано к проведению по случаю празднования 60-летия основания Нанкинского университета информационных наук и технологий (НУИНТ) и 30-летия международной деятельности НУИНТ, который является нанкинским компонентом РУЦ ВМО в Китае, по обучению. Форум по метеорологическому образованию в рамках инициативы «Один пояс, один путь» также пройдет на полях этих мероприятий, поэтому НУИНТ направит отдельное приглашение некоторым университетам принять участие в совещании 9–10 мая 2020 г.

Тринадцатый Симпозиум ВМО по образованию и подготовке кадров (СИМЕТ-13), который проходил в 2017 году на Барбадосе, вынес несколько рекомендаций, которые необходимо рассмотреть и выполнить в РА I, II и V. РУЦ ВМО имеют крайне важное значение для выполнения этих рекомендаций. Один из особенно важных аспектов итогов проведения СИМЕТ-13 связан с дальнейшим развитием и осуществлением инициативы Глобального кампуса ВМО.

Совещание также послужит платформой для рассмотрения подробных программ и деятельности Программы ВМО по образованию и подготовке кадров (ПОПК) в целях обеспечения эффективного выполнения решений Восемнадцатого конгресса ВМО (Кг-18), а также для обсуждения предполагаемой темы СИМЕТ-14. В приложении содержится предварительная программа запланированных к проведению в ходе совещаний мероприятий и параллельных видов деятельности.

В этой связи хотел бы пригласить директора РУЦ в вашей стране принять участие в вышеупомянутых совещаниях и мероприятиях. НУИНТ покрывает путевые расходы и расходы, связанные с пребыванием, включая размещение, питание и проезд на условиях спонсорства. Вы можете направить дополнительных делегатов от вашей страны за ваш счет.

Постоянным представителям Членов ВМО в РА II и РА V и директорам РУЦ Российской Федерации, Индии, Индонезии, Исламской Республики Иран, Филиппин, Катара, Узбекистана, Нигерии, Кении, Египта и Южной Африки

Копия: Советникам по гидрологии при постоянных представителях
г-ну Бэйгунь Ли, президенту НУИНТ

Был бы признателен, если бы Вы смогли сообщить о своем решении профессору НУИНТ Тинхуай МА (thma@nuist.edu.cn) с копией Бюро ВМО по ОПК (tra@wmo.int) **не позднее 6 марта 2020 г.**

С уважением,



(В. Чжан)

за Генерального секретаря

Provisional Programme of Events

Meeting of Directors of WMO RTCs in Regional Associations I, II and V (7 – 8 May 2020)

1. The role of WMO RTCs in the reformed WMO
2. Learning and training resources and courses that can be shared
3. Examples of past successful collaboration efforts
4. Proposals on new concrete collaboration
5. Preparing an implementation plan on collaborations
6. Developing a sustainability plan for collaboration in the region
7. Contributions to activities within the world-wide WMO Global Campus
8. The potential of offering joint online courses
9. Getting RTCs more involved in WMO-led Capacity Development projects
10. The status of RTCs and issues identified as preventing their optimum efficiency
11. Participation with external partners in the Regions
12. Discussion on the fourteenth WMO Symposium on Education and Training (SYMET-14) (subject to WMO / EC Resolution) entitled "Meteorological Education and Training in the Digital Age"

The Belt and Road Forum on Meteorological Education (9 – 10 May 2020)

1. Discussion on collaboration of RTCs in RAs I, II and V
2. Discussion on university collaboration in the Regions
3. Education and training under the Belt and Road Initiative
4. Celebration of the 60th anniversary of founding of NUIST and 30th anniversary of international training activities of NUIST as Nanjing's component of the WMO RTC in China